利用外交郵袋藏毒品
泰駐芝城前副領事 倫運海洛英受制裁
以軍俘獲 大批巴游

（合衆社巴爾的摩四日電）泰國一名前任外交官勾結一個數百萬美元的運毒集團，利用外交郵袋偷運純海洛英，瞞過美國海關人員，為此被裁定販毒罪名成立。

一個聯邦陪審團週二裁定，泰國駐芝加哥副領事珍連汪西串謀批發十磅半純海洛英罪名成立。

四十一歲的珍連汪西及另外六人——包括三名泰國公民——曾在五月被聯邦大陪審團控以與一個分佈在洛杉磯、芝加哥、紐約、巴爾的摩及新澤西的海洛英集團串謀的罪名。

檢控官說，當珍連汪西在芝加哥被捕時，藏有四磅半海洛英。他是運毒行動的中心人物。他仍然面對在芝加哥被控以更多的罪名，芝加哥當局已沒收他的財產和銀行存款十萬零二千美元。

珍連汪西的同案被告之一的沃維達亞在五月自殺。

對華沙玫瑰絕望 波駐印尼外交官將參民澳洲定居

（路透社耶加達四日電）耶加達澳洲大使館發言人今日說一名自一九七七年即被派駐印尼的波蘭外交人員已獲准偕同妻子及兩名子女移民澳洲。

【合拉維夫三日法新社電】以色列軍方發言人表示：自六月六日與黎巴嫩敵對以來，以軍已經俘擄七千四百名巴勒斯坦軍人，並將他們囚禁於南黎巴嫩納巴泰爾的安沙營內。

發言人稱：部份被擄者，經審查他們並無襲擊以軍及平民後，將於稍後獲釋。同時，因藏有武器而被捕的二百零三名巴勒斯坦兒童，亦將恢復自由。

以軍警首長格瓦說：隨後更會釋放待傷勢痊癒後的幾十名俘擄，但格瓦並無宣稱，是否准許被釋放的巴勒斯坦軍人入住黎巴嫩，或重返被以軍佔領西岸家園。

黑龍江科學家發現
牡丹江中有鷺島 天生蒼鷺千百隻

（廣州四日訊）「廣州日報」稱：最近，黑龍江省科學工作者在牡丹江中發現一座鷺島。這個島位於黑龍江省海林縣三道公社邊安大隊西的牡丹江中，南北長五百米，東西寬一百米，呈半月形。島上草木叢生，古樹參天。據科學工作者實地考察，島上有三十七棵老檞樹其中二十棵樹上有鳥巢。據初步統計，這個島上共有鳥巢一百六十五個，有蒼鷺一千一百多隻。

碎屍燒成炭扔路旁
涉嫌殺菲籍妻 伊朗學生被捕

（法新社馬尼拉四日電）報章報導稱：一名伊朗學生今日在此間被捕，控以上月謀殺其菲律賓籍妻子，將屍體切成六件，並將之燒成炭，扔在郊區的公路旁。

警方已証實該「砌圖女人」案的受害人為卅歲的美拉．巴比隆尼亞，任助產士，乃疑兒波薩之妻，疑兒否認與此案有關。

受害人的妹妹到警署報告其姊失踪時，偶然揭發其姊為該案受害人。她向警方出示其姊一份七月廿六日的電報，聲稱已離開其伊朗丈夫，並且與其前美國男友私奔。

岷市寓所劫殺案
華商妻兒遭謀害 傭人母子亦慘死刀下

（法新社馬尼拉四日電）警方稱，一名華商的妻子，她的兒子和兩名傭人昨日在馬尼拉旅遊區一座豪華大廈寓所內，遭不明人物闖入殺害。

鄰居發現遇害者躺在血泊當中，一個近門口，一個在臥房，第三個在廚房，最後一個在客廳的沙發椅附近。

四名死者均身中多刀，雙手均反綁背後。

死者証實為華商鹿吳（譯音）之妻吳美王（譯音）四十五歲，廿一歲的兒子金，五十歲的女傭人逸耶及女傭之子，十七歲的艾斯丹利斯羅。

住所曾被搜劫，失去現金與飾物。

泰國王患重病 數千學生祈禱
祝願君主早日康復

（合衆社曼谷四日電）泰國數千名學生週三聚集在各地的學校和佛寺為他們病中的泰皇湄眉蓬的早日康復而祈禱。

皇宮消息人士稱，泰國人民所愛戴的這位君主，患肺炎，自七月十日以後因肺部感染和發高燒而使病情加重，所以受到嚴密的治療照顧。

消息人士說，五十四歲的泰皇湄眉蓬的病情在七月十八日出現皮疹，而進一步惡化。

他們說，後來他的病情有所好轉。

英國女皇伊利莎伯二世週三向泰皇致送一份簡短電報，表示相信

唐詩萬字扇 吸引美國人
王星記製品 博覽會展出

（廣州四日訊）「廣州日報」三日稱：最近，杭州王星記扇廠的一把唐詩萬字扇，在美國田納西州諾克斯維爾舉辦的世界博覽會上，吸引了無數參觀者。在這把大不盈尺的黑紙扇上，用貢金粉書寫的蠅頭小楷，整齊勻稱，疏密有緻，筆力雄健，字態優美，望去如繁星閃爍，滿目生輝。

這把扇子是王星記扇廠書法老藝人朱念慈的傑作。他用了近一個月時間，在扇面上精心書寫了唐詩二百五十四首，字數達一萬一千一百九十九個。每個字僅一毫米見方，但字字筆劃清晰，把藝術美和詩意美結合起來，使人愛不釋手。

精工錄影音響修理
K.S.Video & Audio Services Ltd.
739 Columbia St. New Westminster
電話：526-5413
精工修理及保養，世界名廠電視錄影機，電視及音響器材，設有最新儀器檢查。並更榮獲SONY，RCA，ZENITH，AIWA等大廠（第三年）特許修理保養中心，為僑胞服務，上門修理。
WARRANTY SERVICE

志榮電器工程
合格牌照 電器修理
大小工程 價錢公道
曹電：874-7892

聯合裝修公司
874-0988
翻新舊屋 間格新舊土庫 內外油漆 價錢特平 免費估價

中國大預言家 左筆權 現寓溫哥華
主講華僑之盛電台命相人生，命理信箱節目
精批命理．標準論相 龜卜易卦．天星擇日
精究陰陽風水定向
接批外埠命書 新知舊雨．移玉駕臨
寓溫哥華唐人區緬街611號 文華商業大廈二樓候教
MANDARIN BDG #211, 611 MAIN ST. VAN. B.C. V6A 2V3
會客時間：每日由一時至五時（預約例外）

榮僑花舖
Louie's Florist
371 E. Hastings Street Vancouver, B.C. V6A 1P3 | 683-5124
雲埠東定士喜街三七一號
本店常備 長青樹木 四時生花 結婚花球 長生花圈 花籃花牌 設計新穎 歡迎光顧
理主韶頭呂
Geo. Louie 住宅 255-9675

生記專門裝修
廁所，按舊水喉，熱水爐，取價相宜。電話：255-1365

強華公司
Kenward Co.
431 COLUMBIA STREET, VANCOUVER, B.C.
四三一號哥倫比亞街
電話：684-8921
經售及修理各廠傢俬，收音機及各種電器，承接大小工程，服務安當，價格克己，保證滿意。

佳記
專門裝置及修理水喉，電燈工程，取價相宜。
電話：254-6523

DOUG'S MENS WEAR
12 EAST HASTINGS
得時男裝總滙
TEL. 683-1628
□ 小人國部門：大量細碼西裝西褲供應。
□ 度身定做西裝：七五折優待，八月號十四截止。

豪華理髮廳
HO WAH MEN'S HAIR STYLIST
電話：688-5751
123 E HASTINGS ST. VANCOUVER B. C. V6A 1N4
溫哥華高士定東街一二三號
名師主理 工作精良 理髮電發 摩登時裝 地方清潔 冷暖調節
歡迎電話預約：黃廣昇

文忠裝修
ELEGANT CONSTRUCTION LTD
新屋新店 優雅裝飾
舊屋舊店 省錢修整
歡迎詢問 免費估價
TEL：253-5696
（國、粵、英）
（24小時服務）

專洗衣機 修乾衣機 ：電爐．雪櫃
政府牌照，經驗技師
特價優待僑胞
電話：435-7659

有上有落油漆公司
專科油漆
電話：430-6013
商業電話：522-3907
PAGE：0027

新建築公司
Chi Sun Construction Co.
466 E. 10TH AVE. VANCOUVER, B.C.
電話：874-4905
大小埠水木工 新舊土庫間格 裝修新舊水喉 內外油漆 修葺屋宇 裝修水泥 專做屋頂瓦仔 砌牆 忠誠為僑胞服務 工作快而妥貴

納偉旅行社
Love & White Travel
無遠弗屆 ● 無微不至
加拿大 溫哥華
Room 110-539 Main St., Vancouver, B. C. Canada
緬街五三九號110室 電話：(604)689-050

夏威夷三藩市豪華觀光團 $605 起
☆暢遊威基基海灘，珍珠港，鑽石頭山，日本古廟，波里尼西亞文化中心，金門大橋，漁人碼頭，海狗山，金門橋公園等。
☆華人領隊，全程八天，乘搭澳洲747珍寶豪華客機，可延期回程，機票有效期一年，一流酒店。
☆出發日期：七月廿四日，八月十四日，八月廿八日。

中國旅遊觀光團 $2,545起
㈠溫哥華・香港・上海・北京・廣州・香港・
10日$2・545・00
出發日期：二月十七日，二月廿四日。
㈡溫哥華・香港・北京・南京・杭州・上海・廣州・香港・溫哥華・
14日$2・855・00
出發日期：二月十七日，二月廿四日。
㈢溫哥華・香港・杭州・上海・無錫・宜興・南京・北京・廣州・香港・溫哥華・
16日$2・995・00
出發日期：三月廿二日，四月十二日，四月廿六日，五月十日，五月卅一日，六月廿八日，七月十九日，九月六日，十月廿五日。
㈣溫哥華・香港・杭州・上海・南京・西安・北京・廣州・香港・溫哥華
16日$3・095・00
出發日期：四月一日，四月廿九日，六月三日，七月八日，八月五日，九月九日，十月七日。
㈤溫哥華・香港・廣州・桂林・上海・杭州・北京・廣州・香港・溫哥華・
16日$3・095・00
出發日期：五月九日。
㈥溫哥華・香港・廣州・桂林・長沙・西安・洛陽・北京・廣州・香港・溫哥華・
18日$3・245・00
出發日期：四月六日，五月十一日，六月廿九日，八月三日，九月十四日
㈦溫哥華・香港・杭州・上海・南京・青島・北京・廣州・香港・溫哥華・
18日$3・245・00
出發日期：三月廿五日，四月十五日，五月廿日，六月三日，六月十七日，七月廿九日，九月二日，九月十六日，十月十四日，
㈧溫哥華・香港・廣州・桂林・北京・錫林浩特・呼和浩特・北京・廣州・香港・溫哥華・
17日$3・395・00
出發日期：四月十一日，五月九日，七月十一日，八月八日，
㈨溫哥華・香港・廣州・武漢・宜昌・橈子江遊船・重慶・成都・北京・廣州・香港・溫哥華
19日$3・395・00
出發日期：四月九日，五月十四日，六月十一日，七月十六日，八月六日，九月三日，十月一日。
△來回程均經過香港，可換前出發，可延期回程，機票有效期昌一年。
△免費來回香港・台北・香港機票。
△代辦手續，專人領隊，一流酒店，三餐膳食。
△在香港逗留期間，下榻香港第一流酒店，帝苑大酒店（ROYAL GARDEN HOTEL）
△可代申請旅遊完畢後之延期探親。

東南亞豪華旅遊觀光團 US$2135起
☆暢遊東京，京都，漢城，台北，馬尼拉，香港，曼谷，檳城，吉隆坡，星加坡，芭堤島等地。
☆分別有15天，17天或22天之行程，住宿豪華酒店，包早晚餐。
☆每團之最終站均在香港，可在香港停留，於35天內回程。
☆出發日期：每週均有團體出發。

歐洲旅遊團 $1,139起，另加機票前往倫敦
•暢遊倫敦，巴黎，琉森，法蘭克福，荷京及比京。
•華人領隊，全程11天，一流酒店，包早午晚餐。
•亦有18天及20天之旅程，前往更多之城市，歡迎查詢。
•可提前出發，可延期回程，但需30天前訂位。
☆出發日期：每年由四月起，每月均有團體出發。

迪斯尼樂園三藩市巴士旅遊團 $339起
•專人領隊，全程十天，乘坐有空氣調節及抗手閘之豪華車。
•住宿一流酒店，包含各勝地區與遊樂場之入場券及醫藥保險。
•暢遊迪斯尼樂園，環球片場，聖地牙哥海洋公園或墨西哥邊城，羅省及三藩市。
•出發日期：23/1・13/2・20/3・3/4・22/5・27/6・3/7・17/8・17/10・24/10・31/10・
•亦有華人領隊之迪斯尼樂園手拉三藩市旅遊團，適合不諳英語之僑胞參加，詳細情形，歡請查詢。

接辦移民機票來回香港台灣及東南亞

遷址啓事
Dr. George C. Ng, DDS
伍宗信牙醫博士兒童牙齒專科
醫務所新址
314-5050 KINGSWAY BURNABY, B. C.
本拿比京 士威五〇五〇號三一四室
電話 四三七－八七一四
溫哥華醫務所地址照舊：
370 OAKRIDGE PLAZA
5740 CAMBIE
VANCOUVER, B. C.
電話 325-2713

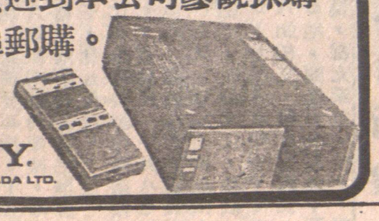
頂好食品公司
頂好出品・出品頂好
13-12200 VULCAN WAY
RICHMOND B.C. V6V 1J8
TEL. 278-1554
急凍南北點心
南翔小籠包，上海雲吞
鍋貼餃子，蝦餃，燒賣
各款急凍即食餸盒
梅菜扣肉・鹵水牛什
零沽批發，一律歡迎

彭鴻記裝飾
電話874-6915
承建新屋 裝修油漆 室內設計 土庫間格 工作妥當

KEY FASHIONS 時旗裝奘
3410 MAIN STREET VANCOUVER, B.C. V5T 3E2
TEL:876-0620
本公司特別設計大量襪裙套裝尺碼適合東方女士價錢特平。另設裁剪部專為女士們度身及定做改衣價最相宜
新張期內 特價優待
歡迎參觀電話查詢
八七六一〇八二九

建昌裝修
電話：872-3290
裝修洗手間 家庭廚房 電水工程 間格土庫 改建樓宇 包設計、申領。

捷美設計室
437-3787
房屋樓宇建築藍圖設計入則牌照申請地產查訊發展顧問 藍圖

華聲錄影有限公司
CHINESE VIDEO SYSTEMS LTD.
337 GORE AVENUE
VANCOUVER, B.C. V6A 2Z3
二十四小時電話服務 (604) 682-5725
本公司係華埠總代理 SONY 名廠音响…器材，電視機，錄影機及各種錄影空白帶，貨量多，選擇方便，價錢特平。歡迎到本公司參觀採購及外埠郵購。

SONY
SONY OF CANADA LTD.

同慶餐室
DONG KHANH Restaurant
溫哥華奇化街二八〇號　電話：687-0402
經已開張營業
七天營業時間由上午十時至晚上十時假期照常營業
特製越南餐 巧手粵小菜 燒烤鷄腿飯 各式炒粉麵
名馳
越炸春卷 燒烤藍蝦 串燒牛肉 串燒猪肉 鮮竹蝦酥 釀炸鮮蝦 牛柏酥蝦 椒鹽酥蝦 碧綠吊片 菜花蝦球 鮮蝦沙律 法炒响螺
越椰汁西米 鮮甜三色冰 炸香蕉雪糕 各冷熱飲品
價廉味美 座位舒適 招呼週到 歡迎惠顧
適合家庭社團宴會 增設宵夜晚飯外賣 特價優待顧客雅意